

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN BẢO LÂM
TỈNH LÂM ĐỒNG**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 13/2019/HSST
Ngày: 11/4/2019

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BẢO LÂM, TỈNH LÂM ĐỒNG

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Nguyễn Văn L.**

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà **Nguyễn Thị T.**
2. Bà **Phạm Đức M.**

Thư ký phiên tòa: Bà **Vũ Thị Thúy T.** - cán bộ Tòa án.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Lâm Đồng: Ông **K** –
Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 4 năm 2019, tại Hội trường Tòa án nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Lâm Đồng xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 10/2019/TLST-HS ngày 01/3/2019 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 14/2019/QĐXXST-HS ngày 01/4/2019 đối với bị cáo:

Họ và tên: Ngô Thành L, sinh năm 1997 tại Lâm Đồng; NKTT và chỗ ở: Thôn 5, xã H, huyện D, tỉnh Lâm Đồng; Nghề nghiệp: Làm vườn; Trình độ học vấn: 7/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Thiên chúa; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Ngô Văn L, sinh năm 1972 và bà Ngô Thị L, sinh năm 1976; Vợ con chưa có; Tiền án, tiền sự: Không;

Nhân thân: Ngày 17/09/2014, bị Tòa án nhân dân huyện D, tỉnh Lâm Đồng xử phạt 09 tháng tù về tội: “Trộm cắp tài sản” đến ngày 18/01/2015 thì chấp hành án xong. Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 06/09/2018, hiện đang tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bảo Lâm. “Bị cáo có mặt tại phiên tòa”.

*** Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:**

Bà Lò Thị Kim H, sinh năm 1968; địa chỉ: Thôn Đ, xã Đ, huyện H, tỉnh B. (Vắng mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

“Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:”

Bị cáo Ngô Thành L là đối tượng nghiện ma túy nên thường xuyên mua ma túy về sử dụng nên khoảng 13 giờ ngày 02/08/2018, bị cáo điều khiển xe máy biển kiểm soát 86B3-50.757 từ nhà ở thuộc thôn Đ, xã Đ, huyện H, tỉnh B đến bến xe Đức Long tại TP. Bảo Lộc, tỉnh Lâm Đồng gặp hỏi mua 02 gói ma túy của một người xe ôm

(không rõ nhân thân lai lịch) với giá 700.000đ (Bảy trăm nghìn đồng). Sau khi mua được ma túy, L bỏ 02 gói ma túy vào vỏ bao thuốc lá hiệu Seven daimond rồi điều khiển xe máy quay về lại nhà. Khi về đến thôn 8A, xã Lộc Thành, huyện Bảo Lâm thì L ghé vào quán Internet do ông Trần Quốc H làm chủ. Đến khoảng 15 giờ 20 phút cùng ngày, khi L chơi game có để vỏ bao thuốc lá hiệu Seven daimond đựng 02 gói ma túy để trên bàn máy tính thì bị Công an huyện Bảo Lâm kiểm tra thu giữ. Kết quả kiểm tra trong vỏ bao thuốc lá hiệu Seven daimond của L đã xác định: có chứa 02 gói nylon màu trắng, mỗi gói có kích thước 01x06cm, bên trong 02 gói nylon màu trắng có chứa các hạt tinh thể màu trắng, Ngô Thành L thừa nhận 02 gói nylon màu trắng là ma túy đá mục đích mua về để sử dụng.

Tại bản kết luận giám định số 1233/GĐ-PC54 ngày 07/08/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lâm Đồng kết luận: Mẫu tinh thể đựng trong 02 gói nylon được niêm phong gửi giám định là ma túy, có khối lượng 0,4531g, loại Methamphetamine. Methamphetamine là chất ma túy nằm trong Danh mục II, STT: 323, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/05/2018 của Chính Phủ .

Tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng, không thắc mắc, khiếu nại hay tranh luận gì.

Cáo trạng 15/CTr-VKS ngày 28/02/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm, tỉnh Lâm Đồng đã truy tố bị cáo Ngô Thành L về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo từ 36 tháng đến 42 tháng tù; Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự xử lý vật chứng và buộc bị cáo chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để có cơ hội sửa chữa, làm lại cuộc đời.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

“Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:”

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bảo Lâm, của Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa không ai có ý kiến hoặc khiếu nại gì về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai của bị cáo tại phiên tòa hoàn toàn phù hợp với các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án. Đã có cơ sở khẳng định: Do cần ma túy để thỏa mãn cơn nghiện nên

khoảng 13 giờ ngày 02/08/2018, bị cáo đến bến xe Đức Long tại TP. Bảo Lộc, tỉnh Lâm Đồng mua 02 gói ma túy để về sử dụng cho cá nhân bị cáo. Sau khi mua được ma túy, bị cáo bỏ ma túy vào vỏ bao thuốc lá hiệu Sevendiamond rồi điều khiển xe về nhà, trên đường đi bị cáo dừng lại chơi game ở tiệm Internet của ông Trần Quốc H tại thôn 8A, xã Lộc Thành, huyện Bảo Lâm, tỉnh Lâm Đồng thì bị bắt giữ cùng tang vật là 02 gói nylon chứa các hạt tinh thể màu trắng với tổng khối lượng là 0,4531g, được giám định là chất ma túy Methamphetamine nằm trong Danh mục II, STT: 323, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/05/2018 của Chính Phủ. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

[3] Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của nhà nước về chất ma túy. Bị cáo nhận thức được ma túy là chất độc hại, một loại hàng đặc biệt nhà nước độc quyền quản lý, bất kỳ ai vi phạm đến ma túy, tùy tính chất mức độ đều bị xử lý nghiêm nhưng vẫn cố tình vi phạm. Đối với hành vi này phải được nghiêm trị trước pháp luật và phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian đủ để đề răn đe, giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra bị cáo đã thành khẩn khai báo nên được áp dụng điểm s khoản 1 điều 51 Bộ luật hình sự để xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo là phù hợp với tính chất, mức độ của hành vi phạm tội nhằm thể hiện tính khoan hồng của pháp luật.

[5] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Tuy nhiên, bị cáo có nhân thân xấu thể hiện qua việc ngày 17/09/2014, bị cáo bị Tòa án nhân dân huyện Di Linh, tỉnh Lâm Đồng xử phạt 09 tháng tù về tội: “Trộm cắp tài sản” đến ngày 18/01/2015 thì chấp hành án xong và được xóa án tích.

[6] Xét đề nghị của viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lâm thấy rằng: Mức hình phạt đề nghị áp dụng đối với bị cáo như vậy là phù hợp với nhân thân và tính chất mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội do bị cáo gây ra; đủ để răn đe, phòng ngừa riêng cho bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội, cũng như việc đấu tranh phòng chống tội phạm và các tệ nạn ma túy nói riêng và tội phạm cả nước nói chung.

[7] Về hình phạt bổ sung: Theo các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và lời khai của bị cáo tại phiên tòa đều cho thấy bị cáo là người nghiện ma túy, lao động làm thuê, có thu nhập không ổn định, điều kiện kinh tế còn khó khăn nên Hội đồng xét xử xét không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[8] Xử lý vật chứng:

Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì thư có viên màu xanh-đỏ có chứa 01 (một) USB, trên phong bì thư có chữ ký của Nguyễn Sỹ Th, Trần Quốc H, Đỗ Gia S, Nguyễn Duy H và hình dấu tròn màu đỏ của Công an xã Lộc Thành; 01 phong bì niêm phong số 1233/2018 ghi vụ: Ngô Thành L-1997, HKTT: thôn 5, Hòa Nam, Di Linh. QĐTC: 10; ngày 03/08/2018 Hoàn mẫu: M1: m= 0,1877 (g). “Trên phong bì

niêm phong có chữ ký của Trương Trường Ch, Phạm Thị D, Nguyễn Văn Ch và hình dấu đỏ của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Lâm Đồng”; 01 phong bì niêm phong số 1233/2018 ghi vự: Ngô Thành L-1997, HKTT: thôn 5, Hòa Nam, Di Linh. QĐTC: 10; ngày 03/08/2018. Bao gói. “Trên phong bì niêm phong có chữ ký của Trương Trường Ch, Phạm Thị D, Nguyễn Văn Ch và hình dấu đỏ của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Lâm Đồng”; 01 vỏ bao thuốc lá hiệu sevendiamond màu xanh;

Hoàn trả cho bị cáo số tiền 100.000đ thu giữ khi bị bắt quả tang nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án, số tiền đã được chuyển vào tại khoản tạm gửi của Chi cục thi hành án dân sự huyện Bảo Lâm theo biên lai số 0007318 ngày 16/6/2018

- Tịch thu sung Ngân sách nhà nước: 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen loại 102, số Imei: 256866074113550 và sim số: 01664592179.

[9] Đối với xe mô tô biển kiểm soát 86B3-50.757 mà bị cáo mượn của Bà Lò Thị Kim H để đi mua ma túy. Khi mượn xe, bà H không biết bị cáo dùng vào việc mua ma túy nên cơ quan điều tra đã được trả lại cho bà Huệ là đúng quy định, bà H không có yêu cầu gì nên không xem xét.

[10] Về án phí, lệ phí tòa án: Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự, Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí lệ phí Tòa án buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Ngô Thành L phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Ngô Thành L 42 (Bốn mươi hai) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 06/9/2018.

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì thư có viền màu xanh-đỏ có chứa 01 (một) USB, trên phong bì thư có chữ ký của Nguyễn Sỹ Th, Trần Quốc H, Đỗ Gia S, Nguyễn Duy H và hình dấu tròn màu đỏ của Công an xã Lộc Thành; 01 phong bì niêm phong số 1233/2018 ghi vự: Ngô Thành L-1997, HKTT: thôn 5, Hòa Nam, Di Linh. QĐTC: 10; ngày 03/08/2018 Hoàn mẫu: M1: m= 0,1877 (g). “Trên phong bì niêm phong có chữ ký của Trương Trường Ch, Phạm Thị D, Nguyễn Văn Ch và hình dấu đỏ của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Lâm Đồng”; 01 phong bì niêm phong số 1233/2018 ghi vự: Ngô Thành L-1997, HKTT: thôn 5, Hòa Nam, Di Linh. QĐTC: 10; ngày 03/08/2018. Bao gói. “Trên phong bì niêm phong có chữ ký của Trương Trường Ch, Phạm Thị D, Nguyễn Văn Ch và hình dấu đỏ của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Lâm Đồng”; 01 vỏ bao thuốc lá hiệu sevendiamond màu xanh;

Hoàn trả cho bị cáo số tiền 100.000đ thu giữ khi bị bắt quả tang nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án, số tiền đã được chuyển vào tại khoản tạm gửi của Chi cục thi hành án dân sự huyện Bảo Lâm theo biên lai số 0007318 ngày 16/6/2018

- Tịch thu sung Ngân sách nhà nước: 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen loại 102, số Imei: 256866074113550 và sim số: 01664592179.

3. Về án phí: Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự, Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí lệ phí Tòa án buộc bị cáo phải nộp 200.000đ (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày 11/4/2019; người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật để Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lâm Đồng ⁽²⁾;
- VKSND tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện Bảo Lâm;
- Chi cục THADS H Bảo Lâm;
- Bị cáo, Người liên quan;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Văn L

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị T Phạm Đức M

Nguyễn Văn L